

华阳文化
HUAYANGWENHUA
读乐先生·精英学馆

2月

森林报· 故事绘本

冰窟窿里的怪客

[苏]维·比安基 / 原著

本书编写组 / 编 蕾玲 / 主编

中国科普作家协会会员
全国优秀科普作家
王维浩 推荐
注音版



中国出版集团
海燕图书出版社

2月

森林报
故事绘本

冰窟窿里的怪客

[苏]维·比安基 / 原著
本书编写组 / 编 蕾玲 / 主编



世界图书出版公司
广州·上海·西安·北京

图书在版编目(CIP)数据

冰窟窿里的怪客：2月 /《冰窟窿里的怪客：2月》编写
组编. —广州：世界图书出版广东有限公司，2016.8

(森林报故事绘本)

ISBN 978-7-5192-1781-5

I . ①冰… II . ①冰… III . ①儿童故事—图画故事—中国—当代 IV . ① I287.8

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2016) 第 207597 号

冰窟窿里的怪客：2月

Bingkulong Li De Guaike 2 Yue

责任编辑：韩海霞

责任技编：刘上锦

装帧设计：陌陌童年

出版发行：世界图书出版广东有限公司

(广州市新港西路大江冲25号 邮编：510300)

电 话：(020) 84451013

经 销：各地新华书店

印 刷：湖北画中画印刷有限公司

随县经济开发区(316国道旁)

开 本：889mm×1194mm 1/20

印 张：1.6

字 数：14千字

版 次：2016年8月第1版

印 次：2016年8月第1次印刷

ISBN 978-7-5192-1781-5 / G · 2149

定 价：15.80元

若因印装质量问题影响阅读，请与承印厂联系退换。

yuè shì dōng jì de zuì hòu yí gè yuè
2月，是冬季的最后一个月，

yě shì zuì kǒng怕 de yí gè yuè
也是最可怕的一个月。

lí chūn tiān dào lái hái yǒu yí duàn shí jiān
离春天到来还有一段时间，

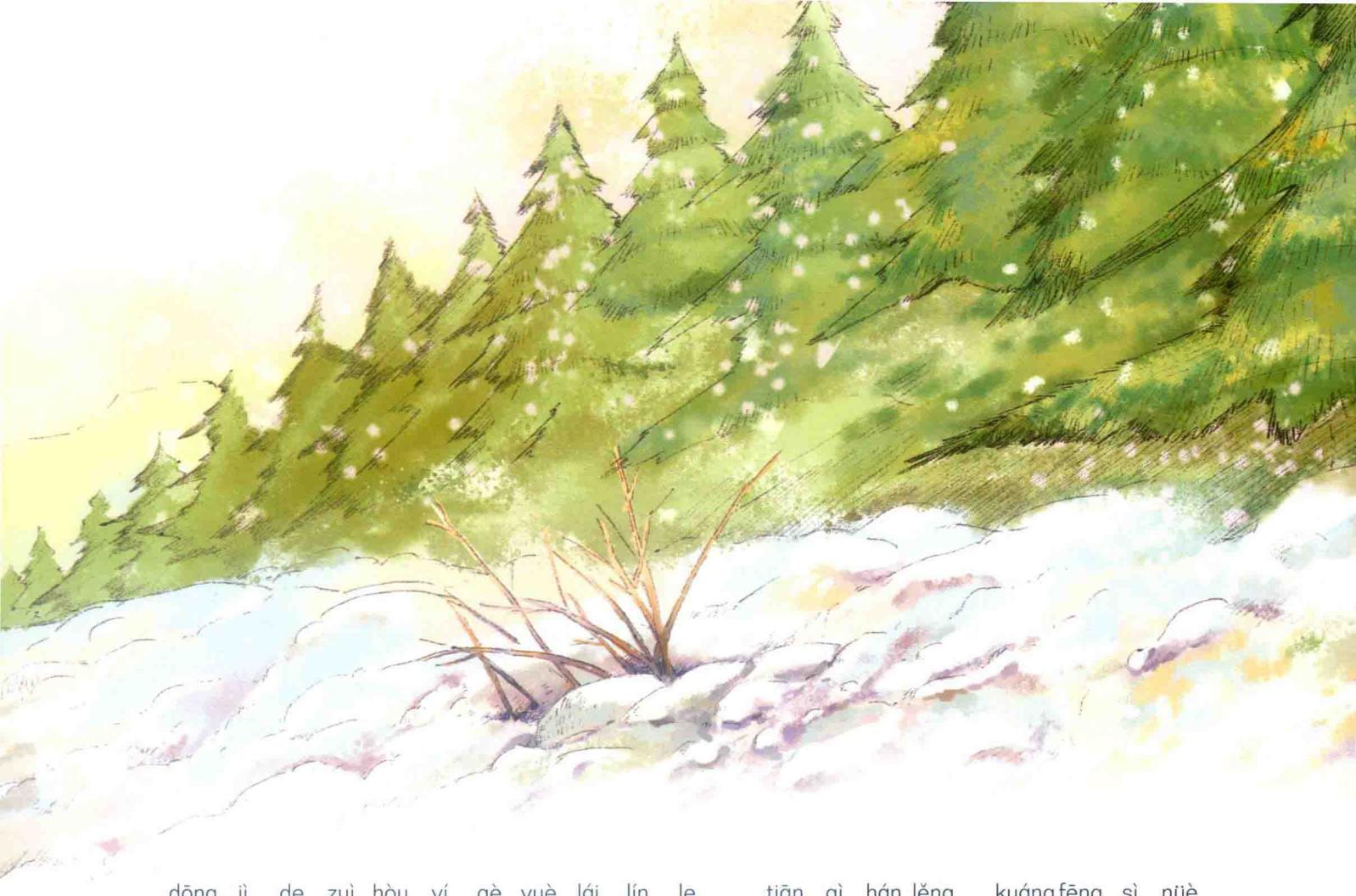
suǒ yǒu de yě shòu dōu xiāo shòu le
所有的野兽都消瘦了，

yì xiē xiǎo yě shòu wèi le guò dōng chǔ cùn zài
一些小野兽为了过冬储存在

dòng li de shí wù
洞里的食物，

yě kuài yào chī wán le
也快要吃完了。



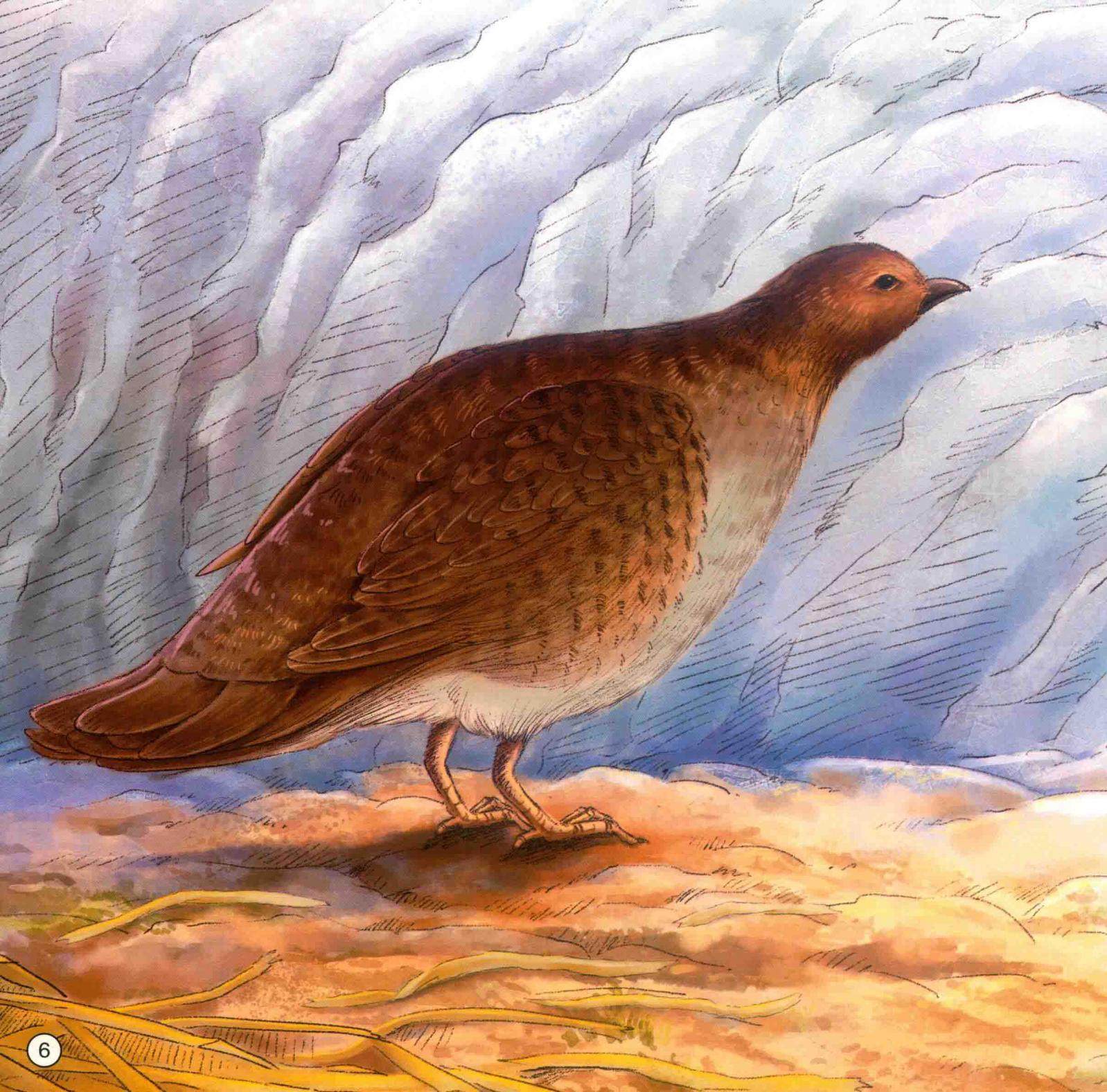


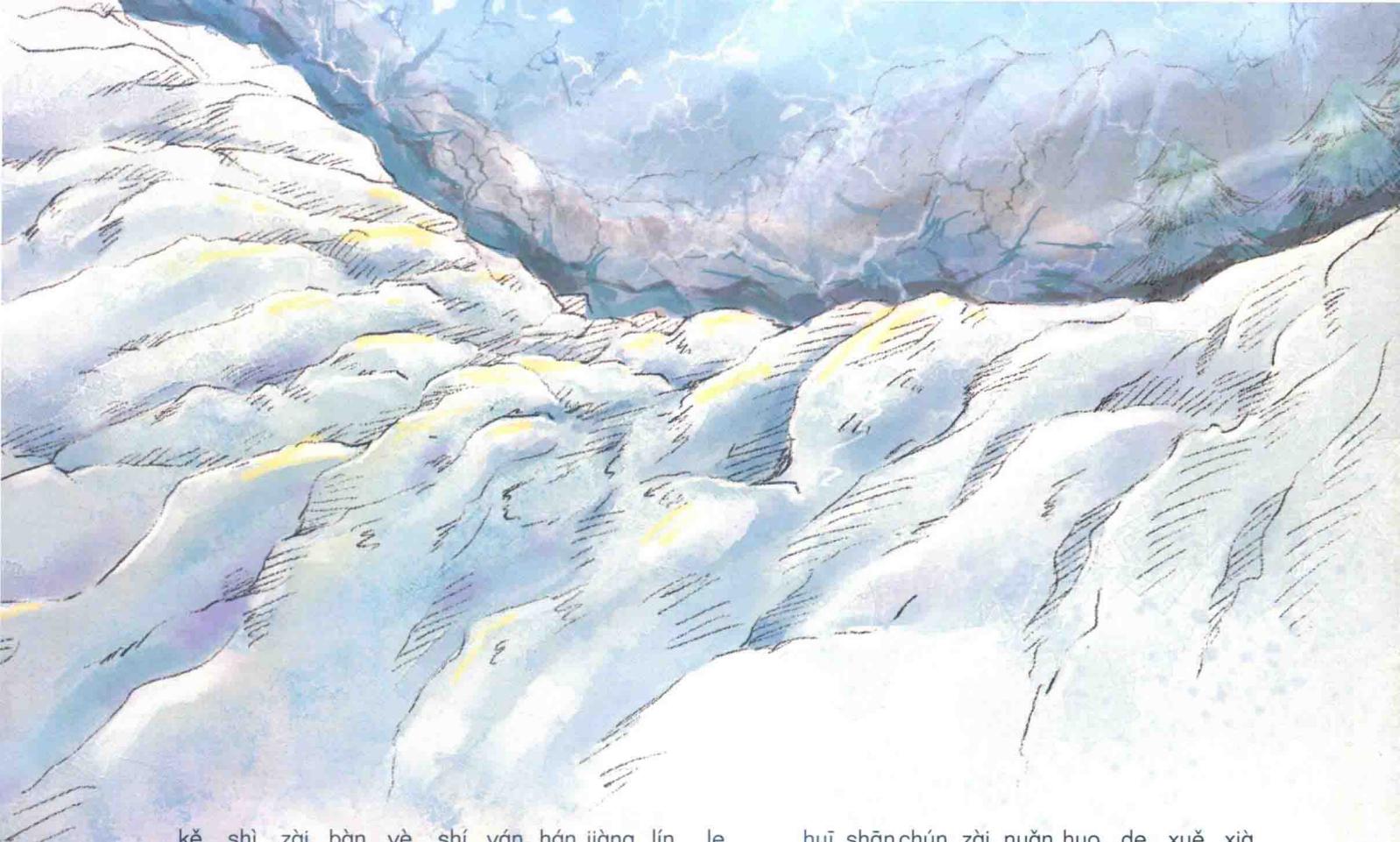
dōng jì de zuì hòu yí gè yuè lái lín le tiān qì hán lěng kuáng fēng sì nüè
冬季的最后一个月来临了，天气寒冷，狂风肆虐，
zài zhè zhǒng tiān qì li sēn lín li měi tiān dōu yǒu bēi jù fā shēng yǒu de sēn lín
在这种天气里，森林里每天都有悲剧发生。有的森林
jū mǐn káng bu zhù zhè yàng de hán lěng hé jī è lí kāi le zhè ge shì jiè kě
居民扛不住这样的寒冷和饥饿，离开了这个世界，可
shì yě hái yǒu yì xiē dòng wù wán qiáng de huó zhe
是也有一些动物顽强地活着。



róng xuě tiān li dì miànshàng de jī xuě biànde cháo shī yòu sōng ruǎn bàng wǎn
融雪天里，地面上的积雪变得潮湿又松软。傍晚
shí yǒu yì qún huī shān chún luò zài xuě dì shàng tā men qīng ér yì jǔ de biànde zài xuě
时有一群灰山鹑落在雪地上，它们轻而易举地便在雪
dì li gěi zì jǐ páo chū jǐ gè xiǎo dòng dòng li hái mào zhe rè qì téng téng de zhēng
地里给自己刨出几个小洞，洞里还冒着热气腾腾的蒸
qì tā men zuān jìn dòng li jiù shuì zháo le
汽，它们钻进洞里就睡着了。







kě shì zài bàn yè shí yán hán jiàng lín le huī shānchún zài nuǎn huo de xuě xià
可是在半夜时严寒降临了。灰山鹑在暖和的雪下

dòng xué li shuì de zhèng xiāng yì diǎn er méi gǎn jué dào lěng dì èr tiān yì zǎo
洞穴里睡得正香，一点儿没感觉到冷。第二天一早，

huī shānchún yí jiào xǐng lái dǒu dou chì bǎng zhǔn bèi chū qu zhǎo diǎn dōng xi chī
灰山鹑一觉醒来，抖抖翅膀，准备出去找点东西吃。

tā men xiǎng yào qǐ fēi què yì tóu zhuàng dào nà céng xiàng bō li gài yí yàng jiē shí
它们想要起飞，却一头撞到那层像玻璃盖一样结实
de bīng qiào shàng



huī shān chún yì shí dào zhè shì guāng liū liū de xuě shàng bīng qiào tā kàn bu
灰山鹑意识到这是光溜溜的雪上冰壳。它看不
jiàn bīng qiào shàng miàn yǒu shén me zhǐ shì yòng xiǎo nǎo dai pīn mìng xiàng bīng qiào zhuàng
见冰壳上面有什么，只是用小脑袋拼命向冰壳撞
ya zhuàng zhuàng de tóu pò xuè liú wú lùn rú hé tā děi chōng chū zhè ge dà bīng
呀撞，撞得头破血流。无论如何，它得冲出这个大冰
zhào zi a fǒu zé tā jiù huì bēi mēn sǐ zài zhè bīng qiào li le
罩子啊！否则它就会被闷死在这冰壳里了。



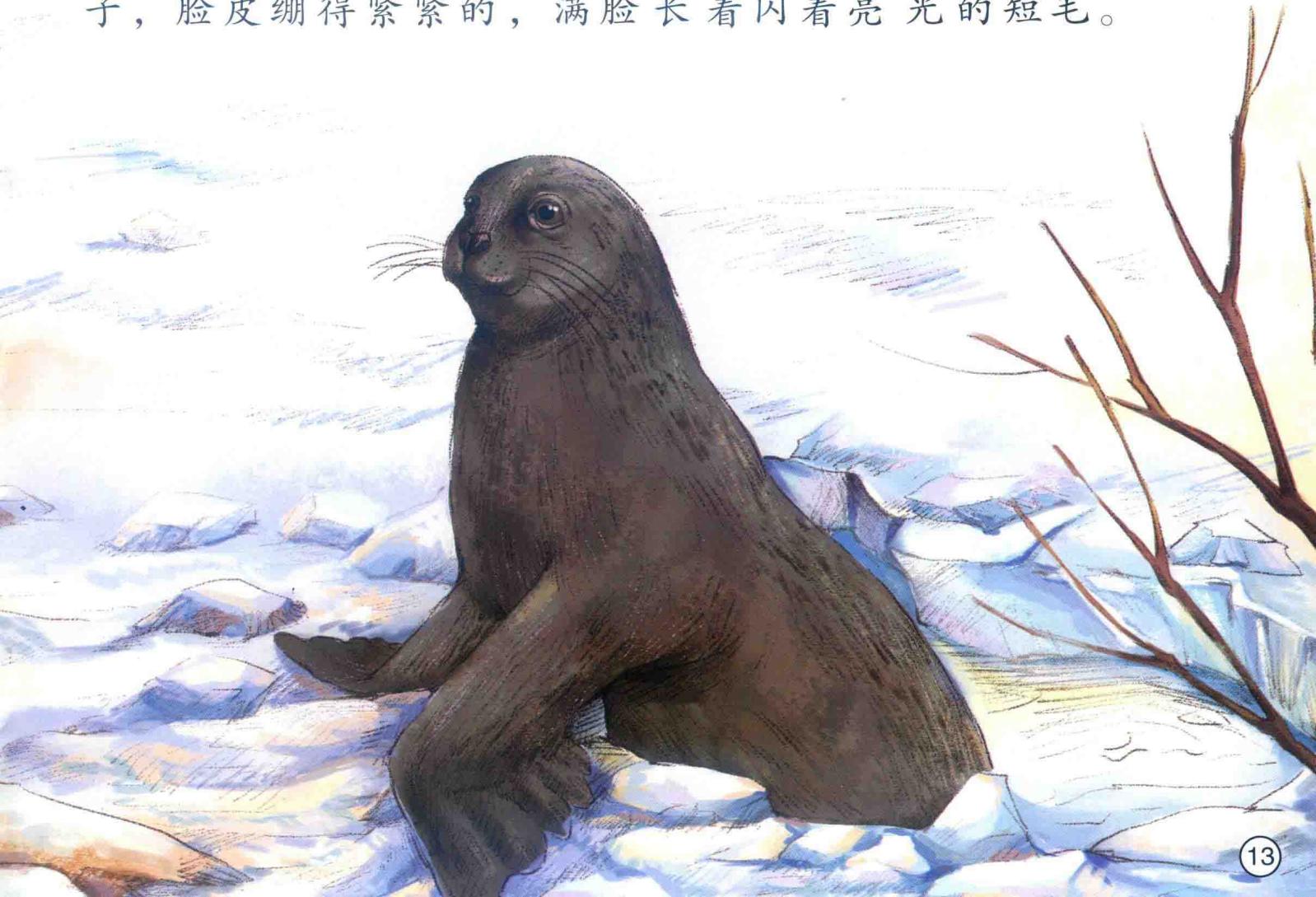
yǒu yí wèi yú fū zài niè wǎ hé zhù rù fēn lán wān de hé kǒu chù de bīng
有一位渔夫，在涅瓦河注入芬兰湾的河口处的冰
miàn shàng zǒu zhe dāng tā cóng yí gè bīng dòng páng biān zǒu guò de shí hou kàn dào
面上走着。当他从一个冰洞旁边走过的时候，看到
bīng dòng xià tàn chū gè guāngguāng de nǎo dai lai zuǐ biān hái xī xi lā lā zhǎng zhe
冰洞下探出个光光的脑袋来，嘴边还稀稀拉拉长着
jǐ gēn yìng yìng de hú zi
几根硬硬的胡子。







yú fū hái yǐ wéi zhè shì luò shuǐ zhě cóng bīng dòng li tàn chū tóu lai ne kě
渔夫还以为这是落水者从冰洞里探出头来呢！可
shì tā tū rán jiān fā xiàn zhè ge nǎo dai cháo zhe tā de fāng xiàngzhuǎn guo lai le yú
是他突然间发现这个脑袋朝着他的方向转过来了，渔
fū zhè cǎi kàn qīng zhè shì yí gè dònɡ wù de tóu jiān jiān de zuǐ biān zhǎnɡ zhe hú
夫这才看清，这是一个动物的头，尖尖的嘴边长着胡
zi liǎn pí bēng de jǐn jǐn de mǎn liǎn zhǎnɡ zhe shǎn zhe liàng guāng de duǎn máo
子，脸皮绷得紧紧的，满脸长着闪着亮光的短毛。



zhè zhī dòng wù nà shuāng liàng jīng jīng de yǎn jing zhí lèng lèng de dīng zhe yú fū
这只动物那双亮晶晶的眼睛直愣愣地盯着渔夫
chǒu le yí huì er jiē zhe zhǐ tīng jiàn pū tōng yì shēng tā jiù zuān dào
瞅了一会儿。接着，只听见“扑通”一声，它就钻到
bīng xià bù jiàn le yú fū cǐ kè cái huǎng rán dà wù yuán lái zì jǐ kàn dào de
冰下不见了。渔夫此刻才恍然大悟，原来自己看到的
shì yì zhī hǎi bào
是一只海豹。

